

**MIO STAR**

# VE 251 SA+ No Frost

## Congelatore

Istruzioni d'uso





# Indice

<b>OPERAZIONI PRELIMINARI.....</b>	<b>2</b>
- Informazioni sulla tecnologia No-Frost .....	2
- Istruzioni per la sicurezza.....	3
- Avvertenze per la sicurezza .....	4
- Installazione e funzionamento del frigo .....	5
- Prima di usare il frigo.....	6
<b>COMPONENTI DELL' Elettrodomestico e scomparti.....</b>	<b>7</b>
<b>INFORMAZIONI SULL'USO .....</b>	<b>8</b>
- Funzionamento del frigo.....	8
- Tasto MODE .....	8
- Tasto Impostazione.....	8
- Regolazione della temperatura del vano Freezer e attivazione del modo FAST FREEZING.....	8
- Modo di congelamento veloce.....	9
- Modo Risparmio .....	10
- Avvisi sulle Regolazioni di temperatura.....	11
<b>POSIZIONAMENTO DEGLI ALIMENTI .....</b>	<b>12</b>
<b>PULIZIA E MANUTENZIONE .....</b>	<b>17</b>
- Sbrinamento .....	18
<b>SPEDIZIONE E POSIZIONAMENTO.....</b>	<b>18</b>
- Riposizionamento del portello .....	18
<b>PRIMA DI CONTATTARE L'ASSISTENZA.....</b>	<b>19</b>
- Avviso per il risparmio di energia.....	22

# OPERAZIONI PRELIMINARI

## Informazioni sulla tecnologia No-Frost

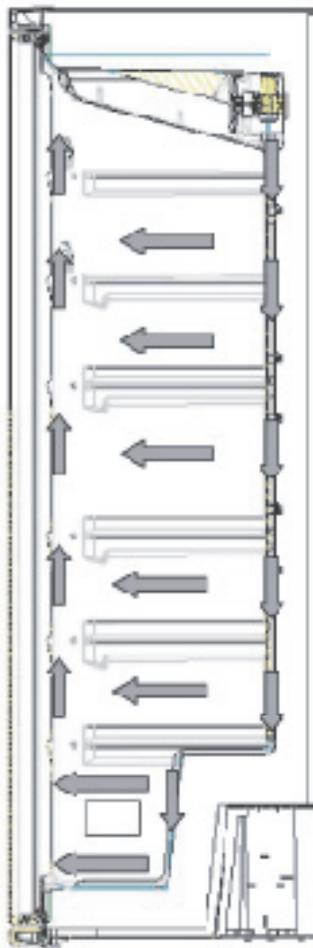
I frigoriferi no-frost si distinguono dagli altri frigoriferi statici per il principio di funzionamento.

Nei normali frigoriferi, l'umidità che entra attraverso le aperture dello sportello e l'umidità sul cibo causano il congelamento del vano freezer. Per sbrinare il ghiaccio nel vano freezer, occorre spegnere il frigo, estrarre i cibi che necessitano di temperatura costante e rimuovere il ghiaccio formatosi nel frigo periodicamente.

Nei frigoriferi no-frost, tutto ciò non accade.

L'aria secca e fredda viene filtrata nei vani frigo e freezer omogeneamente da vari punti mediante un ventilatore. L'aria fredda viene dispersa omogeneamente anche tra i vani e raffredda tutti i cibi in modo equo e uniforme, prevenendo umidità e gelo.

Pertanto, il frigo no-frost consente un utilizzo semplice con molto spazio a disposizione e un aspetto elegante.



## Istruzioni per la sicurezza

- Qualora il modello contenga R600a-vedere la targhetta all'interno del frigorifero (isobutano refrigerante), si tratta di un gas naturale che non è nocivo per l'ambiente ma è combustibile. Al momento del trasporto e dell'installazione dell'apparecchio prestare attenzione affinché nessuno dei componenti del circuito refrigerante resti danneggiato. In caso di danneggiamento evitare le fiamme vive o fonti di combustione e areare per alcuni minuti il locale in cui si trova l'apparecchio.
- **Attenzione:** Non ostruire le aperture di ventilazione nell'involucro dell'elettrodomestico o nella struttura per l'incasso.
- Non utilizzare utensili meccanici o mezzi artificiali per accelerare il processo di sbrinamento.
- Non utilizzare elettrodomestici nello scomparto frigo o freezer.
- Se questo elettrodomestico sostituisce un vecchio frigorifero munito di serratura, romperla o toglierla prima di riportare a protezione dei bambini che potrebbero restarvi rinchiusi nel corso di un gioco.
- I frigoriferi ed i freezer vecchi contengono gas isolante e refrigerante che devono essere smaltiti in maniera appropriata. Affidare categoricamente lo smaltimento di apparecchi da eliminare al locale servizio di nettezza urbana e contattare le autorità locali o il rivenditore in caso di dubbi. Assicurarsi che i tubi dell'unità refrigerante non vengano danneggiati prima che la stessa venga prelevata dal competente servizio di smaltimento rifiuti.

**NOTA IMPORTANTE:** leggere con attenzione il manuale delle istruzioni prima di installare e utilizzare l'elettrodomestico. La casa produttrice non è responsabile per i danni derivanti da cattivo utilizzo.

Seguire tutte le istruzioni del manuale delle istruzioni e dell'elettrodomestico e conservare il manuale in un luogo sicuro per risolvere eventuali problemi sicuri.

## Avvertenze per la sicurezza

**Avviso:** Non utilizzare dispositivi meccanici o altri metodi non naturali per accelerare lo sbrinamento. Non utilizzare dispositivi elettrici nelle aree di conservazione del cibo dell'elettrodomestico. Mantenere libere le aree di ventilazione dell'elettrodomestico. Non danneggiare il circuito di refrigerazione del frigo.

- Non utilizzare troppi contenitori o cavi di estensione.
- Non utilizzare spine danneggiate, spezzate o vecchie.
- Non tirare, coprire o danneggiare il cavo.



- Questo elettrodomestico è progettato per l'uso da parte di adulti. Non consentire ai bambini di giocare con l'elettrodomestico o appendersi al portello.
- Non attaccare o staccare la spina dalla presa con le mani bagnate per evitare scosse elettriche.
- Non posizionare bottiglie di vetro o lattine nel vano freezer. Le bottiglie o lattine potrebbero esplodere.



- Non posizionare materiale esplosivo o infiammabile nel frigo per la propria sicurezza. Posizionare le bevande con alto grado alcolico in posizione verticale tappandole bene nel vano frigo.



- Per prendere il ghiaccio nel vano freezer, non toccarlo per evitare ustioni e/o tagli.
- Non toccare i cibi congelati con le mani umide! Non ingerire gelati o cubetti di ghiaccio subito dopo averli estratti dal vano freezer.
- Non ricongelare i cibi congelati dopo averli scongelati. Ciò potrebbe causare problemi quali l'avvelenamento dei cibi.



- Non coprire la struttura o la parte superiore del frigo con elementi esterni. In caso contrario, le prestazioni del frigo risulteranno ridotte.



- Fissare gli accessori del frigo durante il trasporto per evitare che si danneggino.

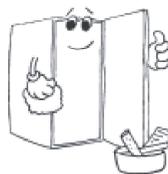
- **Quando il portello del frigo è chiuso, si avrà una condizione di vuoto. Attendere 1 minuto per riaprirlo.**

- Evitare l'uso del frigo da parte di persone diversamente abili o di persone con poca esperienza o conoscenza (inclusi i bambini). È opportuno che l'uso del frigo da parte di queste persone avvenga con la supervisione di una persona responsabile che fornisca le istruzioni necessarie. Controllare i bambini per evitare che giochino con l'elettrodomestico.

- Il cavo di alimentazione deve essere sostituito da un tecnico qualificato se danneggiato.

## Installazione e funzionamento del frigo

- Prima del collegamento alla rete di alimentazione, assicurarsi che la tensione della targhetta corrisponda a quella dell'impianto elettrico di casa.
- Il voltaggio di funzionamento del frigo è 220-240 V a 50Hz.
- Prima di iniziare a usare il frigo, contattare il servizio assistenza autorizzato di zona per richiedere assistenza per l'installazione, il funzionamento e l'uso del frigo.
- Il cavo principale del frigo dispone di messa a terra. Utilizzare la spina con una presa di messa a terra con un fusibile di almeno 16 amper. Se non si dispone di una presa adeguata, richiederla ad un elettricista qualificato.
- La casa produttrice non è responsabile dei danni causati da un utilizzo senza messa a terra.
- Posizionare il frigo in un luogo non esposto alla luce diretta del sole.
- L'elettrodomestico deve trovarsi ad almeno 50 cm di distanza da stufe, forni e fonti di calore e deve trovarsi ad almeno 5 cm di distanza da stufe elettriche.
- Non utilizzare all'aperto o lasciare sotto la pioggia.
- Collocare dei separatori murali di plastica al condensatore sulla parte posteriore del frigo per impedire l'adesione alla parete e garantire il buon funzionamento.
- Quando il frigo è posizionato accanto ad un freezer, lasciare una distanza di almeno 2 cm tra questi per evitare l'umidità sulla superficie esterna. Non posizionare nulla sul frigo e installare il frigo in un luogo adatto lasciando almeno 15 cm a disposizione sul lato superiore.
- Se il frigo viene posizionato accanto ai vani cucina, lasciare una distanza di almeno 2 cm fra questi.
- Installare la plastica di regolazione della distanza (la parte con i componenti neri nella parte posteriore) ruotandola di 90° per evitare che il condensatore tocchi la parete.
- I sostegni anteriori regolabili devono essere stabilizzati ad un'altezza appropriata per consentire il funzionamento del frigo in modo stabile e corretto. È possibile regolare i sostegni ruotandoli in senso orario (nella direzione opposta). Effettuare la regolazione prima di sistemare i prodotti nel frigo.
- Prima di utilizzare il frigo, pulire tutti i componenti con acqua tiepida e un cucchiaino di bicarbonato di sodio, quindi sciacquare con acqua pulita e asciugare. Dopo la pulizia, posizionare tutti i componenti.

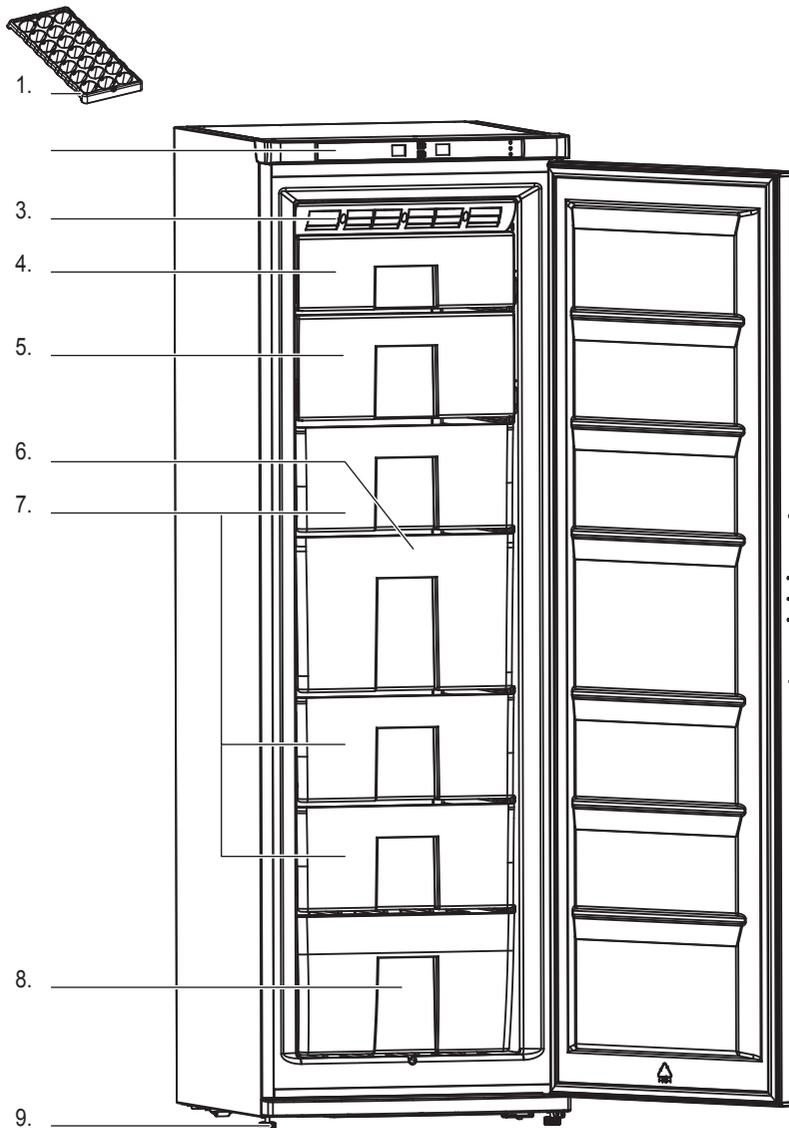


## Prima di usare il frigo

- **Quando viene messo in funzione per la prima volta o dopo il trasporto, mantenere il frigo in posizione verso l'alto per 3 ore, quindi accenderlo per ottenere un funzionamento efficiente.**
- Il frigo potrebbe presentare un odore forte quando viene messo in funzione per la prima volta; l'odore si dissolverà con il raffreddamento.



# COMPONENTI DELL' ELETTRODOMESTICO E SCOMPARTI



1. CONTENITORE DEL GHIACCIO

2. PANNELLO DEL DISPLAY

3. SISTEMA DI CIRCOLAZIONE  
DELL'ARIA ANTIGELO

4. ALETTA FREEZER PICCOLA

5. ALETTA FREEZER GRANDE

6. CASSETTO GRANDE FREEZER

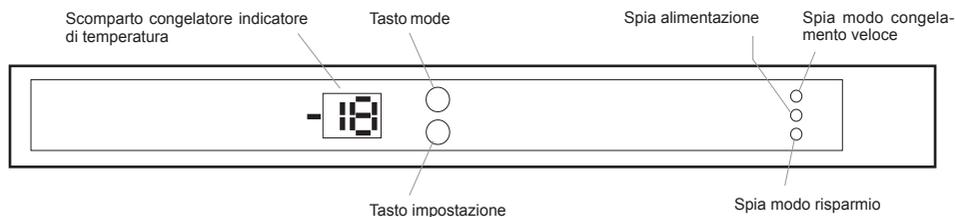
7. CASSETTI FREEZER

8. CASSETTO INFERIORE FREEZER

9. PIEDI DI LIVELLO

# INFORMAZIONI SULL'USO

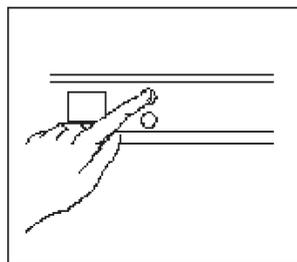
## Funzionamento del frigo



### **Tasto MODE**

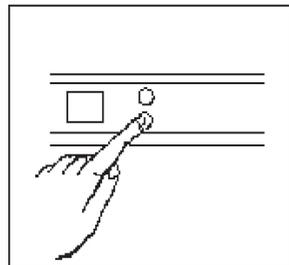
Il tasto Mode consente di passare all'Indicatore vano freezer, la spia del modo Congelamento veloce, la spia del modo Risparmio.

- Premendo il tasto una volta, l'indicatore del vano freezer inizia a lampeggiare.
- Il valore da impostare è pronto per la modifica.
- Premendo il tasto due volte, l'indicatore del modo congelamento rapido inizia a lampeggiare.
- Premendo il tasto tre volte, l'indicatore del modo Risparmio inizia a lampeggiare.



### **Tasto Impostazione**

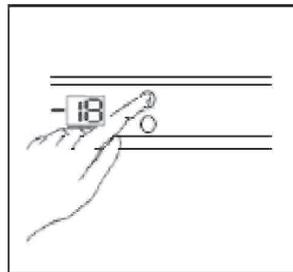
- Consente la regolazione della temperatura del vano correlato quando l'indicatore del vano freezer viene selezionato con il tasto di modo.



### **Regolazione della temperatura del vano Freezer e attivazione del modo FAST FREEZING**

- Il valore iniziale della temperatura per l'indicatore del vano freezer è -18 °C.
- Premere una volta il tasto di modo.
- Il valore impostato per l'indicatore del vano freezer inizia a lampeggiare quando si preme questo tasto.

- Il valore dell'indicatore del vano freezer cambia ad una temperatura inferiore ogni volta che si preme questo tasto quando l'indicatore lampeggia ( -16 °C, -17 °C, -18 °C, -19 °C, -20 °C, -21 °C, -22 °C, -23 °C, -24 °C).
- Attendendo 5 secondi senza premere alcun tasto dopo avere raggiunto il valore di impostazione desiderato, il valore di impostazione viene attivato e il frigo funziona con tale valore.
- Quando si preme il tasto di impostazione fino a quando il valore dell'indicatore del vano freezer raggiunge -24 °C (posizione di raffreddamento massimo), se si preme nuovamente il tasto, le lettere SF lampeggeranno.
- Se si continua a premere il tasto quando SF lampeggia, i valori inizieranno nuovamente da -16 °C.



### Valori di temperatura consigliati per il freezer

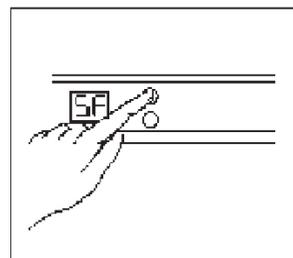
<i>Quando deve essere regolato?</i>	<i>Temperatura interna</i>
Quando piccole quantità di cibo vengono conservate	-16 °C - -17 °C
In modo normale	-18 °C - -20 °C
Quando grandi quantità di cibo vengono conservate	-22 °C - -24 °C

### **Modo di congelamento veloce «SF»**

- Per congelare con il vano pieno di alimenti
- Per congelare cibi pronti
- Per congelare rapidamente
- Per conservare prodotti stagionali per molto tempo

### **Modo d'uso**

- Premere il tasto di modo fino al modo Congelamento veloce.
- Mentre la spia del modo di congelamento rapido lampeggia, se non si preme alcun tasto per 5 secondi, verrà emesso un segnale acustico e il modo verrà attivato.
- Mentre il modo di congelamento rapido è attivo, le lettere "SF" verranno visualizzate sull'indicatore del freezer.



### **Con la selezione del modo SF:**

#### **Per annullare il modo SF e continuare con il valore impostato in precedenza:**

Premere il tasto Mode 2 volte e attendere 5 secondi. Il modo SF verrà annullato e l'elettrodomestico inizierà a funzionare con il valore di impostazione precedente.

### **Per annullare il modo SF e continuare con il nuovo valore impostato:**

Premere il tasto Mode 1 volta e in 5 sec., premere il tasto di impostazione fino a quando viene visualizzato il valore desiderato e attendere 5 sec. Il modo SF verrà annullato e l'elettrodomestico inizierà a funzionare con il nuovo valore di impostazione.

### **Per annullare il modo SF e attivare il modo Risparmio:**

Premere il tasto Mode 3 volte e attendere 5 secondi. Il modo SF verrà annullato e l'elettrodomestico inizierà a funzionare con il modo Risparmio.

**Nota:** Il modo di congelamento rapido, "Super Freezing", verrà annullato automaticamente dopo 24 ore o quando la temperatura del sensore del freezer cadrà sotto i -32°C.

## **Modo Risparmio**

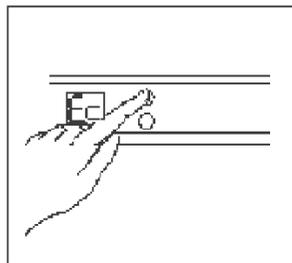
Il freezer consumerà un'energia minima ad un valore di impostazione di -18°C che è la condizione di conservazione ottimale.

### **Modo d'uso**

- Quando si desidera un funzionamento a risparmio energetico del frigorifero.

### **Modo d'uso**

- Premere il tasto di modo fino a quando il led del modo Risparmio lampeggia (3 volte).
- Mentre la spia del modo di risparmio lampeggia, se non si preme alcun tasto, verrà emesso un segnale acustico e il modo verrà attivato.
- In questo modo, il vano freezer funziona al valore di temperatura speciale impostato sul circuito di controllo.
- Mentre il modo Risparmio è attivo, le lettere "Ec" verranno visualizzate sull'indicatore del vano freezer.



### **Con la selezione del modo Risparmio:**

Per annullare il modo Risparmio e continuare con il valore impostato in precedenza:

Premere il tasto Mode 3 volte e attendere 5 secondi. Il modo Risparmio verrà annullato e l'elettrodomestico inizierà a funzionare con il valore di impostazione precedente.

### **Per annullare il modo SF e continuare con il nuovo valore impostato:**

Premere il tasto Mode 1 volta e in 5 sec., premere il tasto di impostazione fino a quando viene visualizzato il valore desiderato e attendere 5 sec. Il modo Risparmio verrà annullato e l'elettrodomestico inizierà a funzionare con il nuovo valore di impostazione.

### **Per annullare il modo Risparmio e attivare il modo SF:**

Premere il tasto Mode 3 volte e attendere 5 secondi. Il modo Risparmio verrà annullato e l'elettrodomestico inizierà a funzionare con il modo SF.

## Avvisi sulle Regolazioni di temperatura

- Le regolazioni di temperatura non verranno eliminate in caso di corto circuito.
- Non cambiare regolazione prima di completarne un'altra
- Le regolazioni di temperatura devono essere effettuate in basse alla frequenza di apertura del portello, la quantità di alimenti tenuti all'interno del frigo e la temperatura ambiente del luogo in cui si trova il frigo.
- Il frigo deve essere attivato per un massimo di 24 ore in base alla temperatura ambiente senza interruzioni dopo essere stato acceso per raffreddarsi completamente.
- In questo periodo, non aprire spesso i portelli del frigo e non posizionarvi troppi alimenti.
- Una funzione di ritardo di 5 minuti viene applicata per evitare danni al compressore del frigo quando si spegne e si accende di nuovo o quando si verifica un cortocircuito. Il frigo inizierà a funzionare normalmente dopo 5 minuti.

### Se il frigo non raffredda abbastanza:

- Il frigo è progettato per funzionare con intervalli a temperatura ambiente stabiliti negli standard in base alla classe climatica indicata nell'etichetta informativa. Si sconsiglia in funzionamento con temperature esterne ai limiti stabiliti in termini di efficacia di raffreddamento.

<b>Classe</b>	<b>Temperatura ambiente (°C)</b>
<b>T</b>	Tra 16 e 43
<b>ST</b>	Tra 16 e 38
<b>N</b>	Tra 16 e 32
<b>SN</b>	Tra 10 e 32

(\*) La classe Tropical è progettata per temperature comprese tra 16°C e 43°C in conformità agli standard TS EN ISO 15502.

## POSIZIONAMENTO DEGLI ALIMENTI

- Usare il freezer per congelare gli alimenti per molto tempo e per produrre ghiaccio.
- Non posizionare gli alimenti da congelare accanto a quelli congelati.
- Congelare gli alimenti (carne, carne tritata, pesce, ecc.) in porzioni da consumare in una volta.
- Non mettere il cibo fresco e caldo a contatto con quello congelato in quanto questo potrebbe provocare lo scongelamento del cibo già congelato.
- Quando si congelano cibi freschi (ad es. carne, pesce, carne tritata), suddividerlo in porzioni da consumare in una volta.
- Per la conservazione dei cibi congelati, è importante seguire sempre con attenzione le istruzioni stampate sull'imballaggio dei cibi congelati e, in mancanza di tali istruzioni, il cibo non dovrebbe essere conservato per più di 3 mesi dalla data d'acquisto.
- Carico massimo: se si desidera caricare grandi quantità e usare la capacità netta massima, è possibile rimuovere i cassetti (tranne quello alla base). È possibile conservare prodotti pesanti direttamente nei vani.
- Al momento dell'acquisto di cibi congelati, assicurarsi che questi siano stati congelati alle temperature adeguate e che l'involucro sia intatto.
- I cibi congelati devono essere trasportati in contenitori adatti per conservarne la qualità e devono essere riposti nello scomparto congelatore del frigo il più presto possibile.
- Se l'involucro del cibo congelato mostra segni di umidità o un anomalo rigonfiamento, è probabile che non sia stato precedentemente conservato ad una temperatura adeguata e che il contenuto sia deteriorato.
- La durata di conservazione dei cibi congelati dipende dalla temperatura ambiente, dall'impostazione del termostato, da quale frequenza lo sportello viene aperto, dal tipo di cibo.
- Usare il freezer per congelare gli alimenti per molto tempo e per produrre ghiaccio.
- Non posizionare gli alimenti da congelare accanto a quelli congelati.
- Congelare gli alimenti (carne, carne tritata, pesce, ecc.) in porzioni da consumare in una volta.
- Non mettere il cibo fresco e caldo a contatto con quello congelato in quanto questo potrebbe provocare lo scongelamento del cibo già congelato.
- Quando si congelano cibi freschi (ad es. carne, pesce, carne tritata), suddividerlo in porzioni da consumare in una volta.
- Per la conservazione dei cibi congelati, è importante seguire sempre con attenzione le istruzioni stampate sull'imballaggio dei cibi congelati e, in mancanza di tali istruzioni, il cibo non dovrebbe essere conservato per più di 3 mesi dalla data d'acquisto.
- Carico massimo: se si desidera caricare grandi quantità e usare la capacità netta massima, è possibile rimuovere i cassetti (tranne quello alla base). È possibile conservare prodotti pesanti direttamente nei vani.
- Al momento dell'acquisto di cibi congelati, assicurarsi che questi siano stati congelati alle temperature adeguate e che l'involucro sia intatto.

- I cibi congelati devono essere trasportati in contenitori adatti per conservarne la qualità e devono essere riposti nello scomparto congelatore del frigo il più presto possibile.
- Se l'involucro del cibo congelato mostra segni di umidità o un anomalo rigonfiamento, è probabile che non sia stato precedentemente conservato ad una temperatura adeguata e che il contenuto sia deteriorato.
- La durata di conservazione dei cibi congelati dipende dalla temperatura ambiente, dall'impostazione del termostato, da quale frequenza lo sportello viene aperta, dal tipo di cibo e dal tempo richiesto per il trasporto del prodotto dal negozio a casa. Seguire sempre le istruzioni stampate sull'involucro e non superare mai la durata massima di conservazione indicata.
- Per utilizzare la capacità di congelamento massima del freezer
- Posizionare i cibi congelati nel cestello superiore e attivare il modo di congelamento rapido, "Fast Freezing". Il modo di congelamento rapido verrà disattivato automaticamente dopo 24 ore. Posizionare i cibi da congelare nel cestello superiore del vano freezer senza superare la capacità di congelamento del frigo. (il frigo ha una capacità di congelamento da 15 kg a 25°C e da 14 kg a 32°C). Successivamente riattivare il modo di congelamento rapido. È possibile posizionare i cibi accanto ad altri cibi congelati dopo che anche questi si sono congelati (almeno 24 ore dopo l'attivazione del modo di congelamento rapido per la seconda volta).
- Per congelare circa 3 kg di cibi nel freezer:
- Posizionare il cibo senza toccare altri cibi congelati e attivare il modo di congelamento rapido. È possibile posizionare i cibi accanto ad altri cibi congelati dopo che anche questi si sono congelati (almeno 24 ore dopo).
- Non ricongelare i cibi congelati dopo averli scongelati. Ciò potrebbe causare problemi quali l'avvelenamento dei cibi.
- Non posizionare cibi caldi nel freezer prima di congelarli. Potrebbe verificarsi un avvelenamento del cibo congelato.
- Quando si acquistano cibi congelati, assicurarsi che siano congelati nelle condizioni appropriate e che la confezione non sia danneggiata.
- Seguire le istruzioni per le condizioni di conservazione sulla confezione dei cibi congelati per conservarli. Se non sono presenti indicazioni, consumare i cibi entro un breve periodo di tempo.
- Se la confezione di cibo congelato è umida ed emana cattivo odore, potrebbe essere stata conservata in modo inappropriato ed essere avariata. Non acquistare questo tipo di cibi.
- I tempi di conservazione per il cibo congelato possono variare in base alla temperatura, la frequenza di apertura del portello, le regolazioni dei termostato, il tipo di cibo e il tempo trascorso tra l'acquisto e la conservazione nel freezer. Seguire sempre le istruzioni sulla confezione e non superare il periodo di conservazione.
- In caso di mancata alimentazione o malfunzionamento, non aprire il portello. In tal modo, sarà possibile mantenere la temperatura interna del freezer, garantendo che i cibi siano conservati per almeno 9,5 ore ad una temperatura ambiente di 25°C e circa 8 ad una temperatura ambiente di 32°C. Non ricongelare il cibo in fase di scongelamento o già scongelato. Questi cibi devono essere consumati.

<b>Carne e Pesce</b>	<b>Preparazione</b>	<b>Durata di conservazione (mesi)</b>	<b>Periodo di scongelamento a temperatura ambiente (ore)</b>
<b>Bistecca</b>	Avvolto in cartaalluminio	6-10	1-2
<b>Agnello</b>	Avvolto in cartaalluminio	6-8	1-2
<b>Arrostto di vitello</b>	Avvolto in cartaalluminio	6-10	1-2
<b>Spezzatino di vitello</b>	In piccoli pezzi	6-10	1-2
<b>Spezzatino di agnello</b>	In pezzi	4-8	2-3
<b>Carne tritata</b>	In confezioni sottovuoto senza condimento	1-3	2-3
<b>Ragù / Salsa / Salumi</b>	Da confezionare anche se è presente una pellicola	1-3	Fino a quando è ben scongelato
<b>Pollo e tacchino</b>	Avvolto in cartaalluminio	1-2	10-12
<b>Oca/ Anatra</b>	Avvolto in cartaalluminio	7-8	10
<b>Carne di cervo, maiale, coniglio</b>	Porzioni di 2,5 kg senza ossa	9-12	10-12
<b>Pesci d'acqua dolce: trota, carpa, pesce-gatto</b>	Lavare e asciugare all'interno, le dimensioni e la testa devono essere tagliate ove necessario.	2	Fino a quando è ben scongelato
<b>Pescato: spigola, rombo, sogliola</b>		4-8	Fino a quando è ben scongelato
<b>Pesce grasso: sgombro, pesce azzurro, acciuga</b>		2-4	Fino a quando è ben scongelato
<b>Frutti di mare</b>	Pulito e inserito in sacchetti	4-6	Fino a quando è ben scongelato
<b>Caviale</b>	Nella confezione all'interno di un contenitore di plastica o alluminio	2-3	Fino a quando è ben scongelato
<b>Lumache</b>	In acqua salata, all'interno di un contenitore di plastica o alluminio	3	Fino a quando è ben scongelato

**Nota:** La carne congelata va cucinata come la carne fresca dopo scongelata. In caso contrario, non ricongelarla.

<b>Frutta e Ortaggi</b>	<b>Preparazione</b>	<b>Durata di conservazione (mesi)</b>	<b>Periodo di scongelamento a temperatura ambiente</b>
<b>Cavolfiore</b>	Rimuovere le foglie esterne e tagliare a pezzetti. Conservare in un contenitore di acqua con un po' di succo di limone.	10-12	Può essere usato anche congelato
<b>Fagioli verdi Fagiolini</b>	Lavare e tagliare a pezzetti	10-13	Può essere usato anche congelato
<b>Fagioli</b>	Sgusciare e lavare	12	Può essere usato anche congelato
<b>Funghi e asparagi</b>	Lavare e tagliare a pezzetti	6-9	Può essere usato anche congelato
<b>Cavolo</b>	In modo decorativo	6-8	2- A temperatura ambiente
<b>Melanzane</b>	Tagliare a pezzetti di 2 cm dopo il lavaggio	10-12	Può essere usato anche congelato
<b>Mais</b>	Pulire e confezionare con la buccia o il nocciolo	12	Può essere usato anche congelato
<b>Carote</b>	Pulire e tagliare a listelle	12	Può essere usato anche congelato
<b>Pepe</b>	Rimuovere lo stelo, tagliare in due e rimuovere i semi/ nocciolo	8-10	Può essere usato anche congelato
<b>Spinaci</b>	Lavati	6-9	2- A temperatura ambiente
<b>Mele e pere</b>	Sbucciare e affettare	8-10	5 – Nel frigorifero
<b>Albicocche, pesche</b>	Dividere a metà e rimuovere il nocciolo	4-6	4 – Nel frigorifero
<b>Fragole Lamponi</b>	Lavare e pulire	8-12	2- A temperatura ambiente
<b>Frutta cotta</b>	In un contenitore con il 10% di zucchero	12	4- A temperatura ambiente
<b>Susine, ciliege Amarene</b>	Lavare e rimuovere i torsoli	8-12	5-7 A temperatura ambiente

<b>Prodotti giornalieri e dolci</b>	<b>Preparazione</b>	<b>Durata di conservazione (mesi)</b>	<b>Condizioni di conservazione</b>
<b>Latte in confezione (omogeneizzato)</b>	Nella propria confezione	2-3	Solo quelli omogenei
<b>Formaggio (eccetto i formaggi bianchi)</b>		6-8	Possono essere lasciati nelle confezioni originali per un breve periodo. È possibile confezionarli in carta-alluminio per una conservazione a lungo termine.
<b>Burro, margarina</b>	Nella propria confezione	6	
<b>Uova *)</b>			
– Bianco uovo		10-12	Come il tuorlo.
– Uovo (bianco e albume)	Mescolare bene, aggiungere sale o zucchero per evitare che secchino	10	50 gr, pari a un tuorlo. In un contenitore chiuso
– Tuorlo d'uovo	Mescolare bene, aggiungere sale o zucchero per evitare che secchino	8-10	2 gr, pari a un tuorlo. In un contenitore chiuso

\*) Non congelare mai nella propria confezione. Albume e tuorlo vanno congelati singolarmente e mescolati completamente.

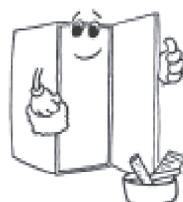
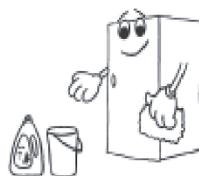
	<b>Periodo di conservazione (mesi)</b>	<b>Periodo di scongelamento a temperatura ambiente (ore)</b>	<b>Durata di scongelamento in forno (minuti)</b>
<b>Pane</b>	4-6	2-3	4-5 (220-225 °C)
<b>Biscotti</b>	3-6	1-1,5	5-8 (190-200 °C)
<b>Focacce</b>	1-3	2-3	5-10 (200-225 °C)
<b>Crostata</b>	1-1.5	3-4	5-8 (190-200 °C)
<b>Sfogliata</b>	2-3	1-1,5	5-8 (190-200 °C)
<b>Pizza</b>	2-3	2-4	15-20 (200 °C)

Alcuni condimenti presenti nei cibi cotti (anice, basilico, aceto, spezie, ginger, garlic, aglio, mostarda, timo, maggiorana, pepe nero, ragù, ecc.) potrebbero avere un sapore sgradevole se conservate per molto tempo. Pertanto, il cibo congelato va condito poco oppure dopo lo scongelamento.

Il periodo di conservazione del cibo dipende dall'olio utilizzato. Margarina, grasso animale, olio d'oliva e burro sono adatti, olio di arachidi e lardo non sono adatti. Il cibo cotto in forma liquida va congelato in contenitori di plastica; gli altri cibi vanno congelati avvolti in carta-alluminio o in sacchetti di plastica.

## PULIZIA E MANUTENZIONE

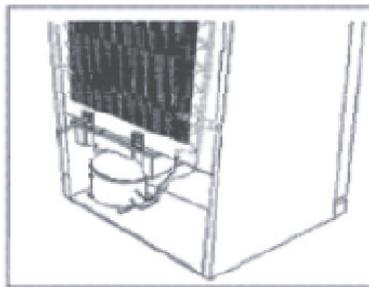
- Scollegare l'apparecchio dall'alimentazione elettrica prima di effettuare la pulizia.
- Non pulire l'elettrodomestico versando acqua.
- Gli scomparti frigo e freezer devono essere puliti periodicamente usando una soluzione di bicarbonato di sodio e acqua tiepida.
- Pulire separatamente gli accessori con acqua e sapone. Non lavarli nella lavapiatti.
- Non usare prodotti abrasivi, detersivi o saponi. Dopo il lavaggio, risciacquare con acqua pulita ed asciugare accuratamente. Una volta terminate le operazioni di pulizia reinserire la spina dell'apparecchio con le mani asciutte.
- Il condensatore (sul retro dell'elettrodomestico) deve essere pulito con una scopa una volta all'anno in modo da ottenere un risparmio di energia ed un incremento della produttività.



**L'ALIMENTAZIONE ELETTRICA DEVE ESSERE SCOLLEGATA.**

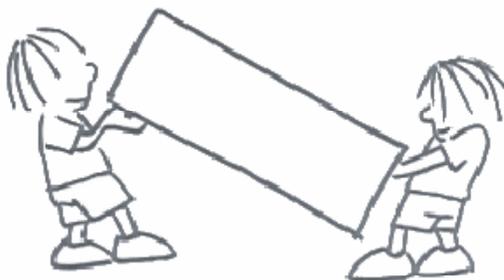
## Sbrinamento

- Il frigo si sbrina automaticamente. L'acqua prodotta dallo sbrinamento fluisce nel contenitore di evaporazione passando attraverso il canale di raccolta ed evapORIZZA.



## SPEDIZIONE E POSIZIONAMENTO

- La confezione e l'imballaggio originale possono essere conservati per trasporti successivi (opzionale).
- Far aderire il frigo ad un imballo spesso, fasce o grosse corde e seguire le istruzioni per il trasporto riportate sulla confezione per i trasporti successivi.
- Rimuovere le parti mobili (vani, accessori, portafrutta, ecc.) oppure fissarle nel frigo usando delle fasce in modo da evitare urti durante il posizionamento e il trasporto. Mettere in frigo in posizione verso l'alto.



## Riposizionamento del portello

È possibile riposizionare i portelli del frigo. A tal fine, contattare il servizio clienti di zona.

## PRIMA DI CONTATTARE L'ASSISTENZA

### Se il frigo non funziona:

- Sono presenti guasti elettrici?
- La spina è inserita correttamente nella presa?
- Il fusibile della presa è posizionato correttamente?
- Sono presenti guasti nella presa? Esaminare collegando il frigo ad una presa del cui funzionamento si è sicuri.

TIPO DI AVVERTENZA	DESCRIZIONE	MOTIVO	SOLUZIONE
Sr	Avvisi di guasto	Visualizzata quando uno o più componenti del frigo sono guasti o quando è presente un problema nel sistema di raffreddamento.	Contattare subito l'assistenza.
LF	Il vano freezer non è abbastanza freddo	Questo avviso viene visualizzato in caso di guasto di alimentazione prolungato e quando il frigo viene messo in funzione per la prima volta.	1-) Se il cibo congelato è scongelato, consumarlo subito e non ricongelarlo per evitare la putrefazione 2-) Aumentare temporaneamente la temperatura del freezer impostandola sul livello desiderato o impostare l'elettrodomestico sul modo di congelamento veloce.
LP	Basso voltaggio	Il frigo passa al modo di standby quando l'alimentazione scende sotto i 170 Volt.	Questa funzione impedisce che il compressore venga danneggiato dal basso voltaggio. Il frigo inizierà a funzionare automaticamente quando il voltaggio ritorna al livello richiesto.

### Avviso temperatura:

Il display della temperatura lampeggia indicando "LF" ed emettendo un avviso acustico quando la temperatura del vano freezer è troppo alta.

### Un aumento di temperatura può essere causato da:

- Apertura frequente e prolungata del portello
- Caricamento di grandi quantità di cibi caldi
- Temperatura ambiente elevata
- Errore con gli elettrodomestici.

## **Controllare gli avvisi:**

Il frigo si riscalda se le temperature dei vani frigo e freezer hanno livelli non corretti o quando si verifica un problema con l'elettrodomestico. I codici di avviso vengono visualizzati negli indicatori dei vani freezer e frigo. I codici di avviso vengono mostrati nei display di impostazione del vano freezer (vedi pagina 19).

## **Vengono emessi anche degli avvisi acustici.**

La visualizzazione del codice e del buzzer continuerà fino a quando si preme il tasto SET o MODE. Quando si preme uno di questi tasti, il buzzer si arresterà. L'avviso "LF" scomparirà in 15 minuti. Non è necessario contattare l'assistenza, questa situazione può verificarsi a causa delle condizioni indicate. È possibile conservare i cibi nel freezer. Se l'avviso "LF" non scompare entro mezzora dopo avere premuto il tasto, contattare il servizio assistenza e non ricongelare il cibo. Questi cibi vanno consumati.

## **Il frigo funziona rumorosamente:**

### **Rumori normali**

#### **Rumore di rottura (rottura del ghiaccio):**

- Durante lo scongelamento automatico.
- Quando l'elettrodomestico è raffreddato o riscaldato (a causa dell'espansione del materiale dell'elettrodomestico).

#### **Breve rottura**

- Avvertita quando il termostato viene acceso/spento.

#### **Rumore del compressore**

- Rumore normale del motore. Questo rumore indica che il compressore funziona normalmente. Il compressore potrebbe emettere maggiore rumore per breve tempo quando viene attivato.

#### **Rumore di movimento di liquidi:**

- Questo rumore è causato dal flusso del refrigerante nei tubi del sistema.

#### **Rumore del flusso di acqua:**

- Rumore normale del flusso d'acqua nel contenitore di evaporazione durante lo sbrinamento. Questo rumore si verifica durante lo sbrinamento.

#### **Rumore di soffio d'aria:**

- Rumore normale della ventola. Questo rumore può essere avvertito nel frigo no-Frost durante il normale funzionamento del sistema a causa della circolazione dell'aria.

#### **Se i bordi della cabina frigo che aderiscono al portello sono caldi:**

- In particolare in estate (clima caldo), le superfici che entrano a contatto potrebbero riscaldarsi durante il funzionamento del compressore; tale condizione è normale.

#### **Se si forma umidità all'interno del frigo:**

- Tutti i cibi sono confezionati appropriatamente? I contenitori sono stati asciugati prima di essere inseriti nel frigo?

- I portelli del frigo vengono aperti frequentemente? L'umidità dell'ambiente si posa sul frigo quando i portelli vengono aperti. L'umidità è maggiore quando si aprono i portelli più frequentemente, in particolare se l'umidità dell'ambiente è alta.
- La formazione di gocce d'acqua sulla parte posteriore dopo lo sbrinamento automatico è normale. (nei modelli statici)

**Se i portelli non vengono aperti e chiusi correttamente:**

- Le confezioni dei cibi impediscono la chiusura del portello?
- I vani dei portelli, i ripiani e i cassetti sono posizionati correttamente?
- Le guarnizioni dei portelli sono rotte?
- Il frigo si trova su una superficie piana?

**NOTE IMPORTANTI**

- La funzione di protezione del compressore verrà attivata in caso di arresto improvviso dell'alimentazione o dopo lo scollegamento dell'elettrodomestico, poiché il gas nel sistema di raffreddamento non è ancora stabilizzato. Il frigo si avvierà dopo 5 minuti, è una condizione normale.
- Se il frigo non viene utilizzato da molto tempo (ad esempio nel periodo delle vacanze) spegnerlo. Pulire il frigo come descritto nel Capitolo 4 e lasciare il portello aperto per prevenire umidità e odori.

**Se il problema persiste dopo avere seguito le istruzioni indicate, contattare un servizio autorizzato di zona.**

La durata dell'elettrodomestico indicata e dichiarata dall'ente preposto 10 anni (periodo di funzionamento corretto previsto dai componenti dell'elettrodomestico).

## **Avviso per il risparmio di energia**

- Non installare l'elettrodomestico vicino ad elettrodomestici che producono calore. Ad esempio, fornelli, forno, lavastoviglie o radiatore e posizionare l'elettrodomestico nella parte più fresca della stanza.
- Posizionare l'elettrodomestico in un ambiente fresco e ben ventilato e assicurarsi che le entrate di aria dell'elettrodomestico non siano ostruite.
- Fare raffreddare sempre il cibo a temperatura ambiente prima di posizionarlo nel freezer.
- Evitare di tenere il portello aperto per lunghi periodi o di aprire il portello troppo spesso facendo entrare aria calda nella cabina e facendo attivare il compressore troppo spesso.
- Assicurarsi che non siano presenti ostruzioni alla chiusura corretta del portello.
- Coprire i cibi prima di posizionarli nel freezer. In tal modo non si forma umidità all'interno dell'unità.
- Per le impostazioni di controllo della temperatura indicata, controllare la sezione "impostazioni della temperatura".
- Non bloccare le ventole dell'aria fredda. In caso contrario, il freezer consumerà più energia.
- Mantenere il freezer completo.
- Posizionare il freezer in modo che il portello si chiuda fermamente.
- Occasionalmente, pulire la parte posteriore dell'elettrodomestico con un aspirapolvere o un pennello per evitare un maggiore consumo di energia.
- Mantenere le guarnizioni del portello pulite e flessibili. Se usurate, sostituire le guarnizioni.







# Garanzia



**2 Jahre M-Garantie**  
**2 ans M-garantie**  
**2 anni M-garanzia**

La MIGROS si assume per due anni, a partire dalla data d'acquisto, la garanzia per il funzionamento efficiente e l'assenza di difetti dell'oggetto in suo possesso.

La MIGROS può scegliere se eseguire la prestazione di garanzia attraverso la riparazione gratuita, la sostituzione del prodotto con uno di uguale valore o il rimborso del prezzo d'acquisto dello stesso. Ogni altra pretesa è esclusa.

Non sono compresi nella garanzia i guasti dovuti a normale usura, uso inadeguato o danni provocati dal proprietario o da terze persone, oppure derivanti da cause esterne.

L'obbligo di garanzia è valido soltanto all'esplicita condizione, che si ricorra unicamente al servizio dopo vendita MIGROS o ai servizi autorizzati.

Per favore conservi il certificato di garanzia oppure il giustificativo d'acquisto (scontrino, fattura). Con la sua perdita si estingue ogni diritto di garanzia.

## **MIGROS** **Service**

Gli articoli che necessitano un servizio manutenzione o una riparazione possono essere depositati in ogni punto vendita.



**M-INFOLINE**  
**0848 84 0848**  
**www.migros.ch**

Avete altre domande? L'M-Infoline rimane volentieri a vostra disposizione per ulteriori informazioni:

0848 84 0848 dal lunedì al venerdì dalle 08.00 alle 18.30 e il sabato dalle 08.30 alle 17.30

(8 cent./min. dalle 8.00 alle 17.00,  
4 cent./min. dalle 17.00 alle 18.30 e sabato).

[www.migros.ch/contatto](http://www.migros.ch/contatto)